



**URADNI PROGRAM / OFFICIAL PROGRAMME**

DAN/DAY URA/HOUR	DOGODEK/ EVENT	LOKACIJA/ LOCATION	JEZIK/ LANGUAGE
<b>PON/MON 16. 9.</b>			
13:00 - 17:00	<b>EUSALP: EB – BAGL SESTANEK</b> (samo za vabljene)	Portorož, Slovenija	EN
	<b>EUSALP: EB - BAGL MEETING</b> (closed event, by invitation only)	// Portorož, Slovenia	
<p>Skupno zasedanje Izvršnega odbora EUSALP in vodij Akcijskih skupin EUSALP Strategije EU za alpsko regijo bo zadnje zasedanje upravljaljskih struktur EUSALP v času slovenskega predsedovanja tej strategiji. Zasedanje bo namenjeno predvsem pripravam na EUSALP Letni forum, ki bo potekal 14. in 15. novembra 2024 na Brdu pri Kranju. Prav tako bo zasedanje priložnost za pregled napredka vseh procesov izvajanja in upravljanja EUSALP, ki so se odvijali v času slovenskega predsedovanja. zasedanje pa bo namenjeno tudi pregledu aktualnih in prihodnjih aktivnosti v sklopu strategije.</p> <p>The joint meeting of the Executive Board and Board of the Action Group Leaders of the EU Strategy for the Alpine Region will be the last meeting of the core governance structures of the EUSALP under the Slovenian EUSALP Presidency. The meeting will be mainly dedicated to the preparation of the EUSALP Annual Forum, which will take place on 14th and 15th November 2024 in Brdo pri Kranju, Slovenia. It will also be an occasion to do a follow-up on all major processes started under Slovenian EUSALP Presidency and take stock of the recent and upcoming EUSALP activities.</p>			
<b>TOR/TUE 17. 9.</b>			
9:00 – 12:00	<b>EUSALP: EB – BAGL SESTANEK</b> (samo za vabljene)	Portorož, Slovenija	EN
	<b>EUSALP: EB - BAGL MEETING</b> (closed event, by invitation only)	// Portorož, Slovenia	
<p>Skupno zasedanje Izvršnega odbora EUSALP in vodij Akcijskih skupin EUSALP Strategije EU za alpsko regijo bo zadnje zasedanje upravljaljskih struktur EUSALP v času slovenskega predsedovanja tej strategiji. Zasedanje bo namenjeno predvsem pripravam na EUSALP Letni forum, ki bo potekal 14. in 15. novembra 2024 na Brdu pri Kranju. Prav tako bo zasedanje priložnost za pregled napredka vseh procesov izvajanja in upravljanja EUSALP, ki so se odvijali v času slovenskega predsedovanja. zasedanje pa bo namenjeno tudi pregledu aktualnih in prihodnjih aktivnosti v sklopu strategije.</p> <p>The joint meeting of the Executive Board and Board of the Action Group Leaders of the EU Strategy for the Alpine Region will be the last meeting of the core governance structures of the EUSALP under the Slovenian EUSALP Presidency. The meeting will be mainly dedicated to the preparation of the EUSALP Annual Forum, which will take place on 14th and 15th November 2024 in Brdo pri Kranju, Slovenia. It will also be an occasion to do a follow-up on all major processes started under Slovenian EUSALP Presidency and take stock of the recent and upcoming EUSALP activities.</p>			
10:00 – 12:00	<b>SESTANEK KOORDINACIJSKIH ORGANOV PAMETNE SPECIALIZACIJE V EUSAIR</b> (samo za vabljene)	Izola, InnoRenew CoE, Livade 6a, Slovenija	EN
	<b>MEETING OF EUSAIR SMART SPECIALISATION STRATEGY AUTHORITIES</b> (closed event, by invitation only)	// Izola, InnoRenew CoE, Livade 6a, Izola, Slovenia	
<p>Med revizijo akcijskega načrta EUSAIR v letih 2022 in 2023 je bilo dogovorjeno, da bodo »inovacije in raziskave« ostale ena od horizontalnih tem, ki jih obravnava strategija v vseh 5. stebrih. Aktivnosti v vseh stebrih krepijo raziskave in inovacije in ustvarjajo povezave z relevantnimi strategijami in procesi pametne specializacije.</p> <p>Na drugi strani, je naloga regij iskati priložnosti za mednarodno sodelovanje na podlagi prednostnih nalog, določenih v njihovih S3. Z namenom podpore procesu medregionalnega sodelovanja na makroregionalni ravni, EUSAIR Governance Point (EUSAIR Facility Point in StEP) organizira sestanek koordinacijskih organov S3, s ciljem razprave o potrebah in opredelilne korakov za nadaljnje sodelovanje na operativni ravni in ravni akterjev četrtega vijoličnega.</p> <p>“Innovation and research” will remain one of the horizontal topics being addressed by the Strategy through all 5 Pillars, as decided during the EUSAIR Action Plan revision in year 2022 and 2023. All Pillars, where relevant, shall contribute to strengthening research and innovation and link to relevant smart specialisation strategies and processes.</p> <p>On the other hand, building on the priorities set out in each S3, regions should seek for opportunities for international collaboration. To support this process on the macroregional level, the EUSAIR Governance Point (EUSAIR Facility Point and StEP) is organising an event with S3 authorities during the Mediterranean Coast and Macroregional Strategies week to discuss their needs when it comes to interregional cooperation and identify necessary steps for further operational cooperation between quadruple helix actors.</p>			
14:15 – 15:45	<b>KREPITEV MAKROREGIJ V S3 MEDREGIONALNEM SODELOVANJU</b> <b>(odprto za javnost, potrebna registracija)</b>	Izola, InnoRenew CoE, Livade 6a, Slovenija	EN
	<b>MACROREGIONS STRENGTHENING S3 INTERREGIONAL COOPERATION</b> <b>(open to the public, registration needed)</b>	// Izola, InnoRenew CoE, Livade 6a, Izola, Slovenia	
<p>Na podlagi prednostnih nalog, določenih v njihovih strategijah pametne specializacije (S3), regije iščejo priložnosti za medregionalno sodelovanje med akterji četrtega vijoličnega (quadruple helix) na skupnih prednostnih področjih. Namen dogodka je predstaviti priložnosti in koristi medregionalnega sodelovanja ter prikazati, kako lahko makroregionalne strategije podprejo regije pri reševanju izzivov, s katerimi se pri tem soočajo.</p> <p>Building on the priorities set out in their S3, regions seek for opportunities for trans-regional collaboration between quadruple helix actors in shared priority areas. The aim of the session is to present opportunities and benefits of interregional cooperation and how macroregional strategies can support the regions by addressing some of the challenges they are facing in the process.</p>			
16:00 – 18:00	<b>SPodbujanje krožnega gospodarstva v makroregijah EU - NOVOSTI IN PRIHODNJE USMERITVE</b> <b>(odprto za javnost, potrebna registracija)</b>	Izola, InnoRenew CoE, Livade 6a, Slovenija	EN
	<b>DRIVING CIRCULAR ECONOMY IN EU MACRO-REGIONS - UPDATES AND FUTURE DIRECTIONS</b> <b>(open to the public, registration needed)</b>	// Izola, InnoRenew CoE, Livade 6a, Izola, Slovenia	
<p>Seja nadgrajuje lansko razpravo o krožnem gospodarstvu in vlogi makroregij EU. Govorniki bomo o novostih in napredku, ki so jih makroregije EU dosegle pri spodbujanju pobud krožnega gospodarstva v preteklem letu. Posebno pozornost bomo namenili vodilni vlogi makroregij pri uvajanju sprememb, navdihovanju regionalnih pobud in razvoju novih poslovnih modelov. Razprava bo obsegala tudi izzive in področja, ki še potrebujejo izboljšave. Naš cilj je pokazati, kako lahko makroregije EU združujejo pobude, povezujejo raziskave s poslovnim sektorjem in politiko ter spodbujajo sistemske inovacije. Poleg tega bomo podprli razpravo o prihodnjih pristopih za povečanje vpliva prizadevanj za krožno gospodarstvo v makroregijah ter začrtali konkretne korake za doseganje oprijemljivih rezultatov.</p> <p>This session builds on last year's discussion about the circular economy and the role of EU macro-regions. We will share updates and progress made by EU macro-regions in advancing circular economy initiatives over the past year. The focus will be on how macro-regions are leading change, inspiring regional initiatives, and developing new business models. We will also discuss the challenges and areas needing improvement. Our aim is to highlight how EU macro-regions can pool initiatives, connect research with business and policy, and foster system innovation. Additionally, we will support a debate on future approaches to enhance the impact of circular economy efforts across EU macro-regions and outline practical steps leading to tangible results.</p>			

DAN/DAY URA/HOUR	DOGODEK/ EVENT	LOKACIJA/ LOCATION	JEZIK/ LANGUAGE
SRE/WED 18. 9.			
09:30-12:00	<b>OD VIZIJE DO UKREPOV - OBLIKOVANJE PRIHODNOSTI NAŠIH MAKROREGIONI</b> (odprto za javnost, potrebna registracija)	Izola, InnoRenew CoE, Livade 6a, Slovenija // Izola, InnoRenew CoE, Livade 6a, Izola, Slovenia	EN
	<i>Raznoliki trendi in številne krize vodijo do zapletenih procesov preoblikovanja družbe in gospodarstva. Ti izzivi vplivajo na vse nas, vsak od nas pa lahko aktivno sodeluje in prispeva k oblikovanju naše regije v odporno, povezano in privlačno okolje za življenje in delo. Da bi se spoprijeli s temi kompleksnimi izzivi in spodbudili regionalni razvoj, moramo okrepite čezmejno, medsektorsko in večnivojsko sodelovanje. To vključuje pametno in celovito uporabo različnih orodij za oblikovanje regionalne politike. Skupna vizija za naše makroregije, države, regije in organizacije, ki se osredotočajo na svoje glavne naloge in prednosti, vključujejo najboljše strokovnjake in zagotavljajo ustrezne vire, bi izjemno pripomogla k preseganju dosedanjih omejitev, raziskovanju novih načinov sodelovanja in izvajanju konkretnih ukrepov. Razpravljali bomo o tem, kako lahko vsak deležnik aktivno prispeva k oblikovanju prihodnosti naših makroregij. Pridružite se nam na razpravi o tem, kako lahko več sodelovanja prinese pozitivne spremembe za vse nas.</i>		
	<i>Diverse trends and multiple crises lead to complex transformation processes in society and the economy. These challenges affect us all, and each of us can take an active step and contribute to shaping our region into a resilient, interconnected, and attractive place to live and work. To address these complex challenges and foster regional development, we need to invest further in cross-border, cross-sectoral, and multi-level collaboration. This also involves smart and integrated use of various instruments for regional policy making. A shared vision for our macro-regions, countries, regions and organisations concentrating on their core roles and strengths, sending their best brains and providing respective resources, would help enormously to break up silos, explore new ways of co-operating, and implement concrete actions. This session will invite for a discussion on how each stakeholder can actively contribute to shaping the future of our macro-regions. Join the session and reflect on how more cooperation can bring positive change for us all.</i>		
13:00 – 13:30	<b>SLAVNOSTNA OTVORITEV TEDNA SREDOZEMSKO OBALNE IN MAKROREGIONALNIH STRATEGIJ 2024</b> (odprto za javnost, potrebna registracija)	Palača Manzioli, Manzioljev trg 5, Slovenija // Izola, Manzioli Palace, Manzioli square 5	EN
	<i>Official opening of the 2024 Mediterranean Coast and Macro-Regional Strategies Week (open to the public, registration needed)</i>		
13:30 – 14:30	<b>KOHEZIJSKA POLITIKA PO LETU 2027: MAKROREGIJE IN EU PROGRAMI – USKLAJEVANJE PRISTOPOV PRI NASLAVLJANJU SKUPNIH IZZIVOV</b> (odprto za javnost, potrebna registracija)	Palača Manzioli, Manzioljev trg 5, Slovenija // Izola, Manzioli Palace, Manzioli square 5	EN
	<i>Makroregionalne strategije in EU programi aktivno sodelujejo v razpravah na ravni Evropske unije glede oblikovanja prihodnje kohezijske politike po letu 2027. Visoki politični panel se bo osredotočil na instrumente kohezijske politike, ki bodo v prihodnje boljše naslavljali sedanje in prihodnje izzive jadransko-jonske regije. Cilj je prispevati k boljšemu povezovanju makroregionalnih strategij s kohezijskimi programi in programi Interreg za doseganje boljših rezultatov na lokalni, regionalni, nacionalni in makroregionalni ravni. Interreg programi in makroregionalne strategije so ključnega pomena za krepitev sodelovanja ter močnejši vpliv na regionalni razvoj.</i>		
	<i>As discussions to shape the future of Cohesion Policy beyond 2027 intensify across Europe, macroregional strategies and EU programmes are actively taking part in that process. In this high-level political panel views will be exchanged on how the present and future challenges of the Adriatic and Ionian region could be better addressed in the future by the instruments of the Cohesion policy. Interlinking better the work of the macroregional strategies and mainstream and Interreg programmes to achieve better results on local/regional/national and macroregional levels. Interreg and macro-regional strategies are crucial for fostering stronger cooperation and achieving a greater impact on regional development.</i>		
14:30	<b>NOVINARSKA KONFERENCA</b> (samo za objavljene)	Palača Manzioli, Manzioljev trg 5, Slovenija // Izola, Manzioli Palace, Manzioli square 5	SI
	<i>Press conference (by invitation only)</i>		
14:30 – 16:30	<b>EUSALP: INTERNI SESTANEK V OKVIRU HORIZONTALNE PRIORITYETE »SPODBUJANJE KROŽNEGA GOSPODARSTVA«</b> (samo za objavljene)	Izola, Občina Izola, Sončno nabrežje 8, Slovenija // Izola, Municipality of Izola, Sončno nabrežje 8, Slovenija	EN
	<i>Srečanje koordinatorjev akcijskih skupin EUSALP v okviru medsektorske prednostne naloge »Spodbujanje krožnega gospodarstva« bo namenjeno oceni ključnih ciljev omejenih medsektorske prednostne naloge in njenih ključnih kazalnikov. Srečanje bo namenjeno tudi pripravi vsebin, povezanih s krožnim gospodarstvom, ki bodo predstavljene na letnem forumu EUSALP, ki bo potekal novembra 2024 v času slovenskega predsedovanja EUSALP.</i>		
	<i>The meeting EUSALP Action group coordinators within the Cross-cutting Priority "Boosting Circular Economy" will be dedicated to the evaluation of key objectives of this Cross-cutting Priority and its key indicators. The meeting will also be dedicated to the preparation of the contents, related to the circular economy, to be presented at the EUSALP Annual Forum, which will be held in November 2024 under the Slovenian Presidency to EUSALP.</i>		
15:00 – 18:30	<b>KONFERENCA DIGITALNE ALPE 2024</b> (odprto za javnost, potrebna registracija)	Izola, InnoRenew CoE, Livade 6a, Slovenija // Izola, InnoRenew CoE, Livade 6a, Izola, Slovenia	EN
	<i>Digital Alps Conference 2024 (open to the public, registration needed)</i>		
	<i>The Digital Alps Conference is a major event of the EU Strategy for the Alpine Region (EUSALP) organized by Action Group 5 in cooperation with other Action Groups focusing on EUSALP Cross-cutting priority "Promoting the Digitalisation of the Alps". It is a recurring event aimed at bringing together all initiatives and projects dealing with digitalisation in the Alps to unleash their potential.</i>		
15:00 – 18:00	<b>KOMUNICIRANJE VPLIVA: KREPITEV SPOROČANJA VPLIVNIH ZGODB O MAKROREGIONALNIH STRATEGIJAH ZA DELEŽNIKE EU</b> (samo za objavljene, potrebna registracija)	Izola, InnoRenew CoE, Livade 6a, Slovenija // Izola, InnoRenew CoE, Livade 6a, Izola, Slovenia	EN
	<i>Interaktivna delavnica je namenjena opremljanju udeležencev, ki so vključeni v makroregionalne strategije EU (EU MRS) in programe Interreg, s praktičnimi veščinami za ustvarjanje prepričljivih zgodb o vplivu. Udeleženci se bodo naučili, kako učinkovito predstaviti dodano vrednost, ki jo prinašajo makroregije, političnim predstavnikom v državah ter ključnim deležnikom na ravni EU, vključno s poslanci Evropskega parlamenta (MEP) in tematskimi generalnimi direktorati (DG) Evropske komisije. Delavnica bo nudila praktično usposabljanje, nasvete in strategije za razvoj jasnih, privlačnih in vplivnih sporočil, ki bodo odmevala pri odločevalcih na visoki ravni. Dobrodošli so vsi deležniki, ki jih zanima praksa ustvarjanja vplivnih sporočil o EU MRS.</i>		
	<i>This interactive workshop aims to equip EU macro-regional strategies (MRS) stakeholders and Interreg programmes with practical skills to craft compelling impact stories. Participants will learn how to effectively communicate the added value delivered by macro-regions, targeting political representatives in MRS countries and key EU-level stakeholders, including Members of the European Parliament (MEPs) and thematic Directorate-Generals (DGs) of the European Commission. The session will provide hands-on training, tips, and strategies to develop clear, engaging, and impactful messages that resonate with high-level decision makers. We are welcoming to this workshop stakeholders who are interested to practice creating impactful messages about MRS.</i>		

ČET/THU  
19. 9.

09:00-12:00 **KOMUNICIRANJE VPLIVA: KREPITEV SPOROČANJA VPLIVNIH ZGODB O MAKROREGIONALNIH STRATEGIJAH ZA DELEŽNIKE EU**  
(samo za objavljene, potrebna registracija)

*Interaktivna delavnica je namenjena opremljanju udeležencev, ki so vključeni v makroregionalne strategije EU (EU MRS) in programe Interreg, s praktičnimi veščinami za ustvarjanje prepričljivih zgodb o vplivu. Udeleženci se bodo naučili, kako učinkovito predstaviti dodano vrednost, ki jo prinašajo makroregije, političnim predstavnikom v državah ter ključnim deležnikom na ravni EU, vključno s poslanci Evropskega parlamenta (MEP) in tematskimi generalnimi direktorati (DG) Evropske komisije. Delavnica bo nudila praktično usposabljanje, nasvete in strategije za razvoj jasnih, privlačnih in vplivnih sporočil, ki bodo odmevala pri odločevalcih na visoki ravni. Dobrodošli so vsi deležniki, ki jih zanima praksa ustvarjanja vplivnih sporočil o EU MRS.*

**KOMUNICIRANJE VPLIVA: KREPITEV SPOROČANJA VPLIVNIH ZGODB O MAKROREGIONALNIH STRATEGIJAH ZA DELEŽNIKE EU**  
(closed event, registration needed)

*This interactive workshop aims to equip EU macro-regional strategies (MRS) stakeholders and Interreg programmes with practical skills to craft compelling impact stories. Participants will learn how to effectively communicate the added value delivered by macro-regions, targeting political representatives in MRS countries and key EU-level stakeholders, including Members of the European Parliament (MEPs) and thematic Directorate-Generals (DGs) of the European Commission. The session will provide hands-on training, tips, and strategies to develop clear, engaging, and impactful messages that resonate with high-level decision makers. We are welcoming to this workshop stakeholders who are interested to practice creating impactful messages about MRS.*

Izola, InnoRenew CoE,  
Livade 6a,  
Slovenija  
//  
Izola, InnoRenew CoE,  
Livade 6a,  
Izola, Slovenia

EN

DAN/DAY URA/HOUR	DOGODEK/ EVENT	LOKACIJA/ LOCATION	JEZIK/ LANGUAGE
9:00 – 17:00	<b>POSVET V OKVIRU TSG3: GRADBENI POSEGI V MORJU IN NA MORSKEM OBREŽJU IN DOSEGANJE DOBREGA OKOLJSKEGA STANJA MORJA</b> <b>(odprto za javnost, potrebna registracija)</b>	Palča Manzioli, Manziolijev trg 5, Slovenija // Izola, Manzioli Palace, Manzioli square 5	EN
	<b>CONSULTATION WITHIN TSG3: CONSTRUCTION ACTIVITIES IN THE SEA AND ON THE SEASHORE AND ACHIEVING GOOD ENVIRONMENTAL STATUS OF THE SEA</b> <b>(open to the public, registration needed)</b>		
	<i>Priobalni pas Izola - Koper je del širšega območja Tržaškega zaliva in obenem tudi del pilotnega območja v okviru EUSAIR za uresničevanje paradnega projekta TSG3 in sicer ICZM &amp; MSP – Spodbujanje trajnostne rasti Jadransko-jonske regije z implementacijo ICZM – integriralna upravljanja obalnih območij ter MSP – pomorskega prostorskega načrtovanja kot prispevek k skupnemu regionalnemu načrtovanju ICZM po Barcelonski konvenciji na ravni EUSAIR. Ministrstvo pristojno za prostor je, skupaj s podporno točko za EUSAIR, igralo ključno vlogo pri ukinitvi motornega prometa ter vzpostavitvi območja za kopanje in rekreacijo. Ta prostor predstavlja primer dobre prakse participativnega načrtovanja z vključevanjem javnosti in stroke v prostorsko planiranje. Dogodek bo obravnaval kompleksno tematično gradbenih posegov v morju in na morskem obrežju, z osrednjim poudarkom na ohranjanju okoljskega stanja morja, še posebej varovanju infaunalnih habitatov. Predstavljene bodo naravne danosti morja, zahteve in značilnosti gradbenih posegov v občutljivem prostoru ter vplivi posegov na morski in obrežni ekosistem, vključno s podnebnimi spremembami. Pri organizaciji delavnice sodeluje tudi Nacionalni odbor Desetletja oceanov, ki deluje pri Slovenski nacionalni komisiji za UNESCO. Generalna skupščina ZN je namreč leta 2017 razglasila Desetletje znanosti o oceanih za trajnostni razvoj (2021-2030) s poslanstvom oblikovanja znanj in rešitev, ki bodo preobrazile dosežanih način ravnanja z morji in oceani, zmanjšale negativne vplive nanje ter omogočile uresničevanje ciljev trajnostnega razvoja na lokalnem in globalnem nivoju.</i>		
	<i>The Izola - Koper coastal zone is part of the wider area of the Gulf of Trieste and also part of the EUSAIR pilot area for the implementation of the TSG3 flagship project ICZM &amp; MSP - Integrated Coastal Zone Management and MSP - Maritime Spatial Planning, thereby contributing to the ICZM joint regional planning under the Barcelona Convention at EUSAIR level. The Ministry responsible for Spatial Planning, together with the EUSAIR Facility Point, played a key role in the abolition of motor traffic and the creation of a bathing and recreation area. This area is an example of good practice in participatory planning, involving the general public as well as spatial planning professionals. The event will address the complex issue of construction interventions in the sea and on the seafloor, with a central focus on preserving the good environmental status of the sea, in particular the protection of infaunal habitats. It will present the natural features of the sea, the requirements and characteristics of construction interventions in sensitive areas, and the impacts of interventions on the marine and coastal ecosystem, including climate change. The Slovenian National Ocean Decade Committee, which is part of the Slovenian National Commission for UNESCO, is also involved in the organisation of the workshop. In 2017, the UN General Assembly declared the Decade of Ocean Science for Sustainable Development (2021-2030) with the mission to develop knowledge and solutions that will transform the way oceans and seas are managed, reduce their negative impacts and enable the Sustainable Development Goals to be implemented locally.</i>		

14:00 – 18:00	<b>MEHKE VEŠČINE: SKUPNI CILJI, SKUPNI TEMELJI</b> <b>(odprto za javnost, potrebna registracija)</b>	Izola, InnoRenew CoE, Ljivade 6a, Slovenija // Izola, InnoRenew CoE, Ljivade 6a, Izola, Slovenia	EN
	<b>SOFT SKILLS: COMMON GOALS, COMMON GROUND</b> <b>(open to the public, registration needed)</b>		
	<i>Mehke veščine so vse bolj prepoznane kot ključne za uspeh in učinkovitost na delovnem mestu, zato je pomembno spodbujati njihov razvoj v učnih procesih. Na konferenci bomo razpravljali o pomenu mehkih veščin v različnih kontekstih in na različnih ravneh upravljanja, s predstavljeno izkušnjo iz različnih sektorjev in makroregionalnih strategij EU (EU MRS) ter raziskovanjem njihovega prispevka k doseganju medsektorskih prednostnih nalog EUSALP.</i>		
	<i>Soft skills are increasingly recognised as key to be successful and effective at work, and thus it is important to foster their acquisition in learning processes. This conference discusses the value of soft skills in various contexts and at different governance levels, by sharing experiences across sectors and MRSs, and exploring their contribution to the achievement of EUSALP cross-cutting priorities.</i>		

PET/FRI 20. 9.			
8:30 – 11:00	<b>SESTANEK PODPORNIM STRUKTURAM EU MAKROREGIONALNIH STRATEGIJ</b> <b>(samo za vabljenе)</b>	Izola, trg Etbina Kristana 1, Slovenija // Izola, Etbin Kristan square 1, Slovenia	EN
	<b>MEETING OF EU MRS SUPPORT UNITS</b> <b>(closed event, by invitation only)</b>		
	<i>Podporne strukture so se izkazale kot ključni dejavnik za uspešno izvajanje makroregionalnih strategij. Zagotavljajo kontinuiteto dela in usmerjajo makroregionalne procese. Sodelovanje med podporimi strukturami spodbuja sodelovanje med makroregijami, krepi izmenjavo in sooblikovanje znanja, praks in orodij. Vsaj enkrat letno se podporne strukture srečajo na neformalnem srečanju, kjer izmenjujejo informacije o tekočih in načrtovanih makroregionalnih procesih ter temah, ki zahtevajo poglobljeno obravnavo. Ta srečanja nudijo usmeritve za redna spletna srečanja v organizaciji Interacta, kjer se teme obravnavajo bolj operativno in praktično. Gre za zaprt dogodek, namenjen samo osebju podpornih struktur in Interacta.</i>		
	<i>The MRS governance support units were recognised as a key factor in the successful implementation of the MRSs. They ensure continuity and streamline all macroregional processes. Cooperation between supporting units was recognised by MRSs as a useful mean to encourage cross-MRS cooperation in general, for sharing and co-creating knowledge, practices and tools. At least once per year supporting units meet in person at the informal meeting to exchange on the current and planned macroregional processes and agree on the topics of common interest that call for further and more in depth cooperation. This provides guidance for the regular online meetings under facilitation of Interact through which topics of the common interest are further addressed and exchange becomes more operational and practical. This is a closed session, intended only for the staff of the MRS Sus and Interact.</i>		

9:00 – 11:00	<b>30. OBLETNICA MEDVLADNE OCEANOGRFSKE KOMISIJE (IOC UNESCO) V SLOVENIJI: PREDSTAVITEV PRILOŽNOSTNE PUBLIKACIJE 'ZRCALA MORJA: KO SE SREČATA ZNANOST IN UMETNOST'</b> <b>(odprto za javnost, potrebna registracija)</b>	Palča Manzioli, Manziolijev trg 5, Slovenija // Izola, Manzioli Palace, Manzioli square 5	SI
	<b>30TH ANNIVERSARY OF THE INTERGOVERNMENTAL OCEANOGRAPHIC COMMISSION (IOC UNESCO) IN SLOVENIA: PRESENTATION OF THE COMMEMORATIVE PUBLICATION 'MIRRORS OF THE SEA: WHEN SCIENCE AND ART MEET'</b> <b>(open to the public, registration needed)</b>		
	<i>V letu 2024 praznujemo 30 let delovanja Nacionalnega odbora Medvladne oceanografske komisije (NO IOC) pod okriljem Slovenske nacionalne komisije za UNESCO (SNKU), odkar je leta 1994 na pobudo Morske biološke postaje Piran Nacionalnega inštituta za biologijo in Slovenskega urada za UNESCO Slovenija postala članica Medvladne oceanografske komisije (IOC – Intergovernmental oceanographic commission). Odbor šteje 12 članov, v katerega so imenovani predstavniki vladnih, občinskih, nevladnih in raziskovalnih organizacij, ki so kakorkoli povezane z morjem in tako usmerjajo dejavnosti programa IOC v Sloveniji. Program obeležitve tega pomembnega mejnika:</i> 1. Nagovorni sekretarja SNKU in predstavnika NIB 2. Zgodovinski pregled delovanja NO IOC in najpomembnejši dosežki v razvoju oceanografije v Sloveniji 3. Predstavitve priložnostne publikacije 'Zrcala morja: ko se srečata znanost in umetnost'. Poleg tega, da se predstavi slovensko oceanografsko in morsko biološko znanost skozi umetnikove oči, je namen knjige tudi razvijati odnos ljudi do morja. Knjiga bo v slovenskem in angleškem jeziku.		
	<i>In 2024, we celebrate the 30th anniversary of the National Committee of the Intergovernmental Oceanographic Commission (NC IOC) under the auspices of the Slovenian National Commission for UNESCO (SNKU), as Slovenia became a member of the Intergovernmental Oceanographic Commission (IOC/UNESCO) in 1994 on the initiative of the Marine Biology Station Piran of the National Institute of Biology and the Slovenian UNESCO Office. The NC consists of 12 members to which representatives of governmental, municipal, non-governmental and research organisations related to the sea are appointed and who lead the activities of the IOC UNESCO programme in Slovenia. Preliminary programme marking this important milestone:</i> 1. Address by the Secretary General of the SNKU and the representative of the NIB 2. Historical overview of NC IOC activities and major achievements in the development of oceanography in Slovenia 3. Presentation of the publication 'Mirrors of the Sea: when science and art meet'. In addition to presenting Slovenian oceanographic and marine biology science through the eyes of an artist, the book also aims to promote people's relationship with the sea. The book will be published in Slovenian and English.		

11:30 – 14:00	<b>POMORSKI PROSTORSKI NAČRTI KOT SREDSTVA ZA DOSEGO CILJEV EVROPSKEGA ZELENEGA DOGOVORA: RAZPRAVA O PRIPOROČILIH, KI SO BILA OBLIKOVANA V OKVIRU PROJEKTA MSP-GREEN (EMFAF)</b> <b>(odprto za javnost, potrebna registracija)</b>	Palča Manzioli, Manziolijev trg 5, Slovenija // Izola, Manzioli Palace, Manzioli square 5	EN
	<b>MARITIME SPATIAL PLANS AS ENABLERS OF THE EUROPEAN GREEN DEAL: DISCUSSION ON THE RECOMMENDATIONS PREPARED BY THE MSP-GREEN (EMFAF) PROJECT</b> <b>(open to the public, registration needed)</b>		
	<i>MSP-GREEN je oblikoval priporočila, usmerjena v ključne teme Evropskega zelenega dogovora, ki so relevantne za pomorsko prostorsko načrtovanje (PPN). Osnutki priporočil so bili predstavljeni in obravnavani na delavnici na ravni EU, ki je potekala v Svendborgu (DK) ob evropskem dnevu pomorstva 2024. Cilj delavnice je predstavitev in razprava o končnih priporočilih z deležniki, ki delujejo na področju pomorstva ter načrtovalci in izvajalci PPN, z namenom povezovanja z EUSAIR in Skupnostjo za prenos dobrih praks pri PPN v Sredozemlju. Povratne informacije in spoznanja z delavnice bodo povzeta v poročilu, ki bo del končnega projektnega izdelka.</i>		
	<i>MSP-GREEN has developed recommendations targeting the European Green Deal key issues, relevant for MSP. Draft recommendations were presented and discussed in a workshop at EU level held in Svendborg (DK) on the occasion of the European Maritime Day 2024. In the workshop we aim to present and discuss the final recommendations with the Mediterranean community of maritime stakeholders and MSP planners and practitioners, with the aim to link-up with with EUSAIR and the MSP Community of Practice for the Mediterranean. Reflections from the workshop will be synthesized in a policy brief to be incorporated in the final project deliverable.</i>		

Organizator si pridružuje pravico do spremembe programa/ Organizer reserves the right to change the programme

V SODELOVANJU Z/IN PARTNERSHIP WITH



EU Strategy for the  
Adriatic and Ionian Region  
**EUSAIR**

**TEDEN SREDOZEMSKO OBALE  
IN MAKROREGIONALNIH  
STRATEGIJ**

Izola, Slovenija  
16. – 20. september 2024

**MEDITERRANEAN COAST  
AND MACRO-REGIONAL  
STRATEGIES WEEK**

Izola, Slovenia  
16 – 20 September 2024

**Interreg** Co-funded by the European Union

IPA Adrion

FACILITYPOINT

**Interact** Co-funded by the European Union Interreg

**Interreg** Co-funded by the European Union

Alpine Space

Support EUSALP



REPUBLIC OF SLOVENIA  
MINISTRY OF FOREIGN  
AND EUROPEAN AFFAIRS

REPUBLIC OF SLOVENIA  
MINISTRY OF COHESION  
AND REGIONAL DEVELOPMENT

REPUBLIC OF SLOVENIA  
MINISTRY OF NATURAL RESOURCES  
AND SPATIAL PLANNING



Mediterranean Coast and Macro-Regional Strategies Week 2024 organisation is partly supported by strategic project EUSAIR FACILITY POINT – Supporting the EUSAIR governance for improved cooperation, co-funded by the European Union through the Interreg IPA Adrion Programme 2021-2027

KONTAKTI/CONTACTS

INFO TOČKA / INFO POINT  
EUSAIR info point Izola  
Sončno nabrežje 4, Izola, Slovenija / Slovenia  
e eusair@izola.si  
t +386 5 66 00 260  
f +386 5 64 01 052  
Več informacij / Additional information  
<http://www.adriatic-ionian.eu/>